

Mylnan melur nú á Ternu- ryggi

- Bakarí, kaffistova, kiosk og matvøruhandil lata upp í dag. Men køkuvirkið er framvegis álitid hjá Mylnuni.

Gunnar Hoydal, býararkitekt, fer at siga nøkur orð, tá handilin hjá Mylnuni í Berjabrekku letur upp í dag kl. 10.00.

Mylnan, sum síðani 1979 hevur gjørt køkur í kjallaranum hjá Peri og Sólrúnu Poulsen í Tjarnarlág, er nú flutt niðan í nýggj hús í Berjabrekku. Og Mylnan er ikki longur bara køkuvirki, men eisini bakarí, kaffistova og matvøruhandil.

Men køkuvirkið er tó framvegis álitid og tað kemur at rinda nýggja húsið, sigur Per Poulsen.

Orsøkin til, at Mylnan nú eisini hevur bakaríútsølu, kaffistovu, kiosk og matvøruhandil, er treyt, sum býráðið legði við byggiloyvinum.

Mylnan søkti miðskeiðis í áttatiárunum um grundstykki í Havn. Um somu tíð fyrirleiddi Tórshavnar býráð íbúðabyggingina vestan fyri Sundsvegin, byggingina í Berjabrekku. Við í teirri ætlan var ein sokallaður nærhandil, ein handil fyri fólkinu í teimum 240 íbúðunum, tá var ætlanin at byggja í Berjabrekku.

Per Poulsen sigur, at hann kundi velja millum tvey grundstykki. Annað er oman fyri Keyppssamtøkuna í Hoyvík, har samkoman Emmanuel nú hev-

ur bygt. Hitt er í Berjabrekku. Hann valdi tað seinna. Men treytirnar fyri at sleppa at byggja vóru, at Mylnan eisini gjørdi ein lítlan matvøruhandil, bakarí og kaffistovu.

- Vit finga álagt eina uppgávu og hana hava vit nú loyst, sigur Per Poulsen, sum hevur góðar vónir, hóast fortreytirnar eru ikki sprot broyttar, síðani hann fekk byggiloyvið.

LOFTID LEIGD ÚT

Ætlanin var at hava mat-

vøruhandilin. Loftið er ikki innrættað enn.

Tað er ikki bara vorðið nógv rúmsáttari hjá Mylnu og kaffistovu á loftinum, sum er 205 fermetrar. Men nú er ein onnur stór matstova komin í ovari parti av býnum. Í Mylnuni verður so ein lítill kaffistova, 12 pláss, í sambandi við bakaríútsøluna. Loftið verður leigað út í staðin og er kommunan áhugað at leiga tað.

Húsið í Berjabrekku er stívar 700 fermetrar í alt. Hæddirnar eru triggjar. Á teirri niðastu er sjálvt virkið, sum nú hevur meira enn dupult so nógv pláss sum í Tjarnarlág, 245 fermetrar. Á miðhæddini eru bakaríútsølan og kaffistovan tað fyrsta, tú kemur inn til. Síðani er kioskin og innast mat-

uni. Starvsfólkatalið er eisini økt munandi, nú virksemd er økt. Í Tjarnarlág vóru nýggju fólk. Nú verða tey 21, tó ikki øll heilan dag.

NÓGV INNFLUTT

Per Poulsen vónar, at virkið fær sama dygga

stuðulin frá keyparunum, sum tað hevur havt higartil. Um so verður, stúrir hann als ikki fyri framtíðini.

Marknaðurin er stórur. Í 1988 innfluttu Føroyar køkur og annan bakstur fyri 20 mill. kr., sigur Per Poulsen og leggur afturat til samanberingar, at Mylnan tað árið seldi fyri

2,5 mill. kr.

Per Poulsen hevur ikki hug at upplýsa, hvussu nógv húsið í Berjabrekku kostar. Figgig hevur hann fingið frá Kreditforeningen Danmark, Menningargrunnin og Sjóvinnubankanum.

hd



foto kalmar

Per og Sólrún Poulsen hava góðar vónir um framtíðina, nú Mylnan er flutt niðan í Berjabrekku, hóast fortreytirnar ikki eru tær somu nú sum miðskeiðis í áttatiárunum, tá tey tóku við treytaða byggiloyvinum. Fleiri bakaríútsølar, kioskir og matstovur eru komnar síðani.

Og íbúðirnar í Berjabrekku eru munandi færri enn upprunaliga ætlað.

Tveir læknar á loftinum

Tórshavnar kommuna fer nú at leiga loftshæddina í húsinum hjá Per Poulsen og innrætta hana til læknaviðtaluhøli

Tórshavnar kommuna fer á fundi í kvøld at viðgera ætlanina um at leiga ovaru hæddina í húsinum hjá Per Poulsen á Berjabrekku. Har skulu verða tvey læknaviðtaluhøli.

Annar læknin, sum skal hava høli á Berjabrekku, verður helst kommunulæknin Annika Olsen, sum nú heldur til í leigaðum høli í Gundadali. Hin læknin verður sjevndi kommunulæknin, ið tó enn ikki er settur.

Tað fer at kosta o.u. hálva aðru mið. krónur at innrætta læknaviðtaluhølini á Berja-

brekku, og leigumálið verður fyri 10 ár.

Eingin vandi er í at gera so langt leigumál, tí áttandi kommunulæknin verður helst settur um tvey ár, og tí verður brúk fyri hesum læknaviðtaluhølunum fleiri ár frammyvir. Sjálvt um tær triggjar ætlaðu heilsumiðstøðirnar allar verða bygdar, sigur Poul Michelsen, býrádsformaður.

Tórshavnar kommuna ætlar at byggja tær triggjar heilsumiðstøðirnar ávíkavist í Gundadali, í Hoyvík og úti á Fløtum. Tann fyrsta verður bygd í Gundadali.

Málið hevur leingi biðað eftir einum tilmæli frá kommunulæknunum í Havn. Tað er nú komið, og samráðingar verða tiknar upp við landsstýrið um loyvi at byggja. Tórshavnar kommuna eigur pengar í grunni til byggingina. Heilsumiðstøðin verður fíggað á tann hátt, at kommunan rindar 50 %, landið 40 %, og 10 % eru studningur.

randi

Vorðnir stjórar

Martin Jacobsen og Leivur Michelsen eru vorðnir stjórar á Bacalao í Havn. Teir hava báðir starvast á virkinum í nøkur ár og verið í leiðsluni. Martin Jacobsen stendur fyri framleiðsluni og Leivur Michelsen fyri tí fíggarliga. Triði stjórin á Bacalao er Aksel Hansen og hann hevur verið stjóri, síðani partafelagið varð stovnað í 1953. Aksel Hansen er eisini reiðari á skipunum, sum Bacalao ger út.

Leivur Michelsen segði í stuttum prát við Sosialin í gjár, at á Bacalao eru vónirnar betri nú. Støðan verður ikki verri, sigur hann. Men treytin er sjálvandi, at Bacalao ikki missir 2.000 tons, so sum mælt er til í uppskotinum um rávørubýti, almannakunngjørt varð herfyri.

hd